

THIS WEEK IN THE PARISH

April 3-April 10

Sun	03	<i>John 20:19-31</i>	<i>Sunday of Divine Mercy Domingo de la Misericordia Divina--SPA</i>
		8-8:30 a.m.	Confesiones-SPA
		8:30 a.m.	Misa-SPA
		9:30 a.m.	Hora de Café-SPA
		10:30 a.m.	Mass
		11:30 a.m.	Coffee Hour
		6:30-7 p.m.	Confessions
		7:00 p.m.	Mass
Mon	04	<i>Luke 1:26-38</i>	<i>The Annunciation of the Lord La Anunciación del Señor--SPA</i>
Tue	05	<i>John 3:7b-15</i>	
		1-3:00 p.m.	Food Pantry
		7:00 p.m.	Christian Anthropology Course
Wed	06	<i>John 3:16-21</i>	
		12:00 p.m.	SERRA Club Meeting
Thu	07	<i>John 3:31-36</i>	--No Events
Fri	08	<i>John 6:1-15</i>	--No Events
Sat	09	<i>John 6:16-21</i>	
		9:00 a.m.	Catequesis-SPA
Sun	10	<i>John 21:1-19</i>	
		8-8:30 a.m.	Confesiones-SPA
		8:30 a.m.	Misa-SPA
		9:30 a.m.	Hora de Café-SPA
		10:30 a.m.	Mass
		11:30 a.m.	Coffee Hour
		6:30-7 p.m.	Confessions
		7:00 p.m.	Mass

- For complete Daily Readings: www.usccb.org
- For a complete St. Patrick's calendar: www.stpatrickpdx.org

MASS INTENTIONS

- 8:30 a.m. – For the Faithful Departed
- 10:30 a.m. – For the Souls in Purgatory
- 7:00 p.m. – For the People of the Parish

YEAR OF MERCY

Two Kinds of Alms

As I have frequently mentioned, there are two kinds of alms: the one good, but the other better; the one that you extend a mouthful to the poor; the other that you immediately forgive a brother who has offended you. With our Lord's help let us hasten to fulfill both

types, in order that we may be able to obtain eternal forgiveness and the true mercy of Christ.

St. Caesarius of Arles 470-543 AD

GOSPEL REFLECTION

BREATH OF NEW LIFE: SCOTT HAHN REFLECTS ON THE SECOND SUNDAY OF EASTER

By Scott Hah, From St. Paul Center for Biblical Theology

The prophet Daniel in a vision saw "One like the Son of Man" receive everlasting kingship (see Daniel 7:9-14). John is taken to heaven in today's Second Reading where He sees Daniel's prophecy fulfilled in Jesus, who appears as "One like a Son of Man."

Jesus is clad in the robe of a High Priest (see Exodus 28:4; Wisdom 18:24) and wearing the gold sash of a King (see 1 Maccabees 10:89). He has been exalted by the right hand of the Lord, as we sing in today's Psalm.

His risen body, which the Apostles touch in today's Gospel, has been made a life-giving Spirit (see 1 Corinthians 15:45).

As the Father anointed Him with the Spirit and power (see Acts 10:38), Jesus pours out that Spirit on the Apostles, sending them into the world "as the Father has sent Me."

Jesus "breathes" the Spirit of His divine life into the Apostles - as God blew the "breath of life" into Adam (see Genesis 2:7), as Elijah's prayer returned "the life breath" to the dead child (see 1 Kings 17:21-23), and as the Spirit breathed new life into the slain in the valley of bones (see Ezekiel 37:9-10).

His creative breath unites the Apostles - His Church - to His body, and empowers them to breathe His life into a dying world, to make it a new creation.

In today's Gospel and First Reading, we see the Apostles fulfilling this mission, with powers only God possesses - the power to forgive sins and to work "signs and wonders," a biblical expression only used to describe the mighty works of God (see Exodus 7:3; 11:10; Acts 7:36).

Thomas and the others saw "many other signs" after Jesus was raised from the dead. They saw and they believed.

*03 de Abril de 2016—II Domingo de Pascua
Domingo de la Misericordia Divina*

INTENCIONES DE LA MISA

- 8:30 a.m. – Por los Fieles Difuntos
- 10:30 a.m. – Por las Almas en Purgatorio
- 7:00 p.m. – Por los Feligreses de la Parroquia

AÑO DE LA MISERICORDIA



REFLEXIÓN DEL EVANGELIO

ALIENTO DE VIDA NUEVA: SCOTT HAHN REFLEJA SOBRE EL 2º DOMINGO DE PASCUA

Por Scott Hahn, Fuente St. Paul Center for Biblical Theology

El profeta Daniel contempló una visión de alguien parecido a “un Hijo de hombre” que recibía un reinado eterno (cfr. Dn 7,9-14). En la segunda lectura de hoy Juan es arrebatado al cielo, en donde ve que esa profecía se cumple en Jesús, quien aparece “como un Hijo de hombre”.

Jesús viste una túnica de Sumo Sacerdote (cfr. Éx 28,4; Sb 18,24) y lleva, como un Rey, un cinturón de oro (cfr. 1 M 10,89). Ha sido exaltado por la diestra del Señor, como cantamos en el salmo de hoy.

Su cuerpo resucitado (que es tocado por los Apóstoles en el Evangelio de este día) ha sido hecho Espíritu dador de vida (cfr. 1 Co 15,45).

Así como el Padre lo ha ungido con Espíritu y con poder (cfr. Hch 10,38), derrama ese mismo Espíritu en los Apóstoles y los envía al mundo “como el Padre me ha enviado a mí.”

Jesús “sopla” el Espíritu de su vida divina sobre los Apóstoles como Dios “insufló aliento de vida” en Adán

(cfr. Gn 2,7). Algo parecido sucede cuando la oración de Elías regresa el “aliento de vida” al niño muerto (cfr. 1R 17,21-23), y cuando el Espíritu sopla nueva vida a los cadáveres en el valle de los huesos (cfr. Ez 37,9-10).

Su aliento creador une a los Apóstoles –su Iglesia– con su Cuerpo, y les da poder para soplar su vida en un mundo que agoniza, para hacer una nueva creación.

En el Evangelio y la primera lectura de hoy, vemos a los Apóstoles cumpliendo esta misión con poderes que sólo Dios tiene: el de perdonar los pecados y el de obrar “señales y maravillas”, una expresión bíblica usada sólo para describir las hazañas del Señor (cfr. Ex 7,3; 11,10; Hch 7,36).

Tomás y los otros fueron testigos de “muchas otras señales” después de que Jesús resucitó de entre los muertos. Ellos vieron y creyeron.

Se les dio la vida de Cristo, que permanece en las enseñanzas de la Iglesia y en los sacramentos, a fin de que nosotros, quienes no hemos visto, podamos heredar sus bendiciones y tengamos “vida en su Nombre”.



“...dichosos los que creen sin haber visto”.

NOTICIAS Y ANUNCIOS DE LA PARROQUIA

INSCRIBASE PARA LA CAPILLA DE ADORACION!

Si está interesado en inscribirse para adorar a Nuestro Señor en el Santísimo Sacramento comuníquese con las siguientes personas dependiendo del día:

Miércoles: Emily Oliva, 541-401-9822, olivemily@gmail.com

Jueves: Cony Manzano, 503-432-5881, conym2@yahoo.com



LISTA DE VIVERES PARA LA DESPENSA

- Cereal
- Lentejas, Garbanzos en grano
- Sopas y guisados enlatados
- Atún
- Ravioles enlatados
- Fruta enlatada

Llevar los artículos al pasillo de la entrada a la iglesia antes de la **Próxima Distribución:**

Martes, 5 de abril

Las donaciones de dinero/cheques que se echan en la caja de latón "poor box" van para la Despensa.

ESCUCHE LAS HOMILIAS DE LOS DOMINGOS

Visitando nuestra página web:

www.stpatrickpdx.org y escuche homilias y mensajes pasados, boletines parroquiales del domingo, breve información de los Sacramentos (debe llamar a la oficina para más información), y los horarios de las Misas y confesiones.

NOTICIAS Y ANUNCIOS FUERA DE LA PARROQUIA

FIN DE SEMANA DE ENCUENTRO MATRIMONIAL

¿Están buscando la manera de incluir a Dios en sus vidas como pareja? Descubran como hacerlo en un Fin de Semana de Encuentro Matrimonial Mundial. Este Fin de Semana es para parejas casadas o no casadas y que tengan 2 años o más de vivir juntos. El Fin de Semana es una oportunidad para mirar profundamente su relación de pareja y con Dios, y para compartir sus sentimientos, esperanzas y sueños el uno con el otro. El próximo Fin de Semana será el 15, 16 y 17 de abril. Para más información favor de contactar a Delia Pérez o a su esposo Benigno Hernández al (503) 754-9352.



RESERVA LA FECHA—

FORMAS DE REGISTRACIÓN, MÁS ADELANTE

La Arquidiócesis de Portland, Oregón gusta recordarles que reserven la fecha para el Retiro Viajando Juntos en la Esperanza. Este es un retiro para familias católicas con familiares con discapacidades. Este retiro se llevara a cabo en el 2, 3, y 4 de Septiembre, 2016. Asistencia financiera limitada estará disponible. Formas de Registración, más adelante. Para más información favor de comunicarse con Ángela Paz, Directora de la Oficina para Personas con Discapacidades al 503-233-8399 o por email al apaz@archdpdx.org

NUESTRO ANUNCIANTE DE LA SEMANA ES:

German Formula

¡Muchas gracias por su apoyo hacia nuestro boletín parroquial!

¡Nosotros estamos muy agradecidos por el apoyo de nuestros anunciantes del boletín! Para anunciar su negocio, por favor contacte a

Tom Ott, de Catholic Printery—503-650-6347



OUTSIDE THE PARISH NEWS

CALLING ALL ENGAGED & MARRIED COUPLES!

Deepen and enrich your marriage using the Symptothermal method of Natural Family Planning (NFP)! More than just accurate fertility awareness, NFP helps build strong marriages and provides the tools needed for a life-long marital commitment. Each series is 3 classes, meeting ONCE each month for 3 months, and will be offered at St. Anthony's Church in Forest Grove. The cost for the series is \$130 and the classes will be the following dates:

Class 1: April 9th

Class 2: May 7th

Class 3: June 11th

To register on-line go to www.ccli.org or contact Ben & Stacey Pelster at 503-992-0329

2016 ARCHDIOCESAN YOUTH PILGRIMAGE WALK

On Saturday, April 23, 2016 the youth of the Portland Archdiocese are invited to a faith-filled day of pilgrimage, prayer, catechesis, and music at the 4th biennial Archdiocesan Youth Pilgrimage Walk. This event will feature a six-mile walk from The Grotto in Northeast Portland to St. Mary's Cathedral of the Immaculate Conception in downtown Portland. Registration is required. The cost for this event will be \$30/person (this includes a t-shirt and lunch). Financial assistance will be available. For more information on the event please visit <http://ym.archdpx.org> or you can also contact the Office of Youth & Young Adult Ministry at 503-233-8324 or via email at mhorace@archdpx.org.

They have been given His life, which continues in the Church's Word and sacraments, so that we who have not seen might inherit His blessings, and "have life in His name."



"Blessed are those who have not seen and have believed".

PARISH ANNOUNCEMENTS

CHRISTIAN ANTROPOLOGY COURSE

This is a 5 session course on the Christian idea of the human person. The course explores the foundation of moral behavior, human freedom, happiness, a relationship with God, and the emotional life. Taught by Fr. Lucas Laborde, this course will take place on Tuesdays: April 5, 19, May 3, 17, and 31 from 7:00-8:30 p.m. The cost for this class is \$10 for materials. To sign up please go to <https://stpatrikdpdx.org/christian-antropology-course/> Or call the office 503-222-4086.

COFFE HOUR VOLUNTEERS NEEDED

The 10:30 a.m. Mass is in need of two Coffee Hour Volunteers that can help with the coffee service after Mass on every 3rd Sunday of the month. For more information or to sign up, please contact Maggie Martin at 503-636-9776 or by email at maggie2949@aol.com Thank you for all your service.

ST. PATRICK EUCHARISTIC ADORATION CHAPEL

If you would like to sign up as a regular adorer please contact the office or one of the following coordinators:

Wednesday: Emily Oliva

(541) 401-9822, olivemily@gmail.com

Thursday: Cony Manzano

(503) 432-5881, conym2@yahoo.com

OUR ADVERTISER OF THE WEEK IS:

German Formula

Thank you for supporting our parish bulletin!
We are grateful for the support of our bulletin advertisers! To advertise your business, please contact Tom Ott, Catholic Printery—503-650-6347

